



EDUKACJA PACJENTA I OPIEKUNA

Informacje o wstrzyknięciu śródgąłkowym

Niniejsza informacja opisuje, czego należy się spodziewać przed, w trakcie i po wstrzyknięciu śródgąłkowym. W pozostałej części niniejszego materiału słowa „Pan/Pani” oraz „Pana/Pani” odnoszą się do Pana/Pani lub Pana/Pani dziecka.

Wstrzyknięcie śródgąłkowe to sposób podania leku bezpośrednio do płynu znajdującego się wewnątrz oka. Lekarz wyjaśni Panu/Pani, jaki lek otrzymuje Pan/Pani w ramach tego zabiegu i z jakiego powodu. Wstrzyknięcie jest wykonywane za pomocą małej strzykawki i igły. Do tego zabiegu oko zostanie znieczulone.

Przed zabiegiem

Do tego zabiegu dzieci otrzymają znieczulenie ogólne (lek, który powoduje senność). Jeśli będzie Pan/Pani otrzymywać znieczulenie ogólne, na tydzień przed umówioną wizytą zadzwonimy do Pana/Pani lub wyślemy wiadomość e-mail z podaniem godziny umówionej wizyty oraz informacją, kiedy powinien/powinna Pan/Pani przestać jeść i pić.

Proszę umówić się z osobą, która zabierze Pana/Panią do domu

Jeśli ma Pan/Pani mniej niż 18 lat, konieczne jest, aby osoba w wieku co najmniej 18 lat zabrała Pana/Panią do domu po tym zabiegu. Osoby w wieku co najmniej 18 lat też mogą chcieć, aby ktoś zabrał je do domu, ponieważ nie będą mogły prowadzić pojazdu. Jeśli nie ma Pan/Pani takiej osoby, proszę zadzwonić do jednej z wymienionych poniżej agencji. Agencje te zapewnią osobę, która będzie towarzyszyć Panu/Pani w drodze do domu, chociaż zazwyczaj za tę usługę pobierana jest opłata, jak również do Pana/Pani należeć będzie zapewnienie transportu.

W Nowym Jorku:

Partners in Care: 888-735-8913

Prime Care: 212-944-0244

W Nowym Jorku lub New Jersey:

Caring People: 877-227-4649

Dzień zabiegu

Kwestie do zapamiętania

W dniu zabiegu proszę założyć okulary. Osoby, które noszą soczewki kontaktowe, będą musiały zdjąć je przed zabiegiem.

Proszę wziąć listę wszystkich leków i suplementów, które Pan/Pani przyjmuje, łącznie z lekami kupowanymi bez recepty.

Gdzie należy pójść

Zabieg będzie wykonywany w Gabinetcie Okulistycznym w głównym szpitalu. Najbliższe wejście znajduje się pod adresem 425 East 67th Street, pomiędzy First Avenue i York Avenue. Proszę pojechać na trzecie piętro windą C i przejść do gabinetu A330.

Czego się spodziewać

Po przybyciu do szpitala, lekarze, pielęgniarki i pozostali członkowie personelu będą wielokrotnie prosić Pana/Panią o podanie i przeliterowanie Pana/Pani imienia i nazwiska oraz daty urodzenia. Ma to na celu zapewnienie Panu/Pani bezpieczeństwa. Istnieje możliwość, że tego samego dnia osoby z takim samym lub podobnym imieniem i nazwiskiem mogą być poddawane zabiegom.

Zespół opieki zdrowotnej opiekujący się Panem/Panią zbada Pana/Panią. Zostanie Pan/Pani poddany/-a kilku badaniom oka, a zespół opieki zdrowotnej opiekujący się Panem/Panią wykona zdjęcia Pana/Pani oka. Lekarz uzyska Pana/Pani pisemną zgodę na wykonanie zabiegu.

Otrzyma Pan/Pani krople do oczu, których celem będzie rozszerzenie (powiększenie) źrenic, czyli czarnej części oka. Krople te spowodują nieostrość widzenia oraz pewną wrażliwość na światło. Czytanie i skupianie wzroku na przedmiotach bliskich może być utrudnione.

Następnie zostanie Pan/Pani zabrany/-a do gabinetu zabiegowego w celu wykonania wstrzyknięcia.

Dorośli

Po przejściu do gabinetu zabiegowego pomożemy Panu/Pani wejść na stół zabiegowy. W tym czasie zostanie Pan/Pani poproszony/-a o potwierdzenie, jakiemu zabiegowi jest Pan/Pani poddawany/-a oraz w odniesieniu do którego oka. Otrzyma Pan/Pani krople do oczu w celu znieczulenia oka. Pana/Pani oko i powieka zostaną przemyte roztworem myjącym.

Na Pana/Pani twarz zostanie nałożona plastikowa serweta z wycięciem na oko. Pomiędzy powieki może zostać włożony uchwyt na powiekę, który będzie utrzymywał otwarcie oka podczas zabiegu. Zostanie Pan/Pani poproszony/-a o skupienie wzroku na jakimś przedmiocie w celu ustawienia Pana/Pani oka. Następnie otrzyma Pan/Pani wstrzyknięcie. Poczujecie Pan/Pani lekki ucisk, ale nie poczujecie Pan/Pani żadnego bólu.

Lekarz zajrzy do Pana/Pani oka, używając jasnego światła i ręcznej soczewki. Pana/Pani oko i powieka zostaną przepłukane solą fizjologiczną.

Pana/Pani zabieg będzie trwał mniej niż 5 minut.

Dzieci

Będzie Pan/Pani wdychać przez maskę środek do znieczulenia ogólnego (lek, który spowoduje senność). Po zaśnięciu zostanie Pan/Pani poddany/-a badaniu oka przez zespół okulistyczny. Pana/Pani oko i powieka zostaną przemyte roztworem myjącym.

Na Pana/Pani twarz zostanie nałożona plastikowa serweta z wycięciem na oko. Pomiędzy powieki może zostać włożony uchwyt na powiekę, który będzie utrzymywał je w położeniu otwartym podczas zabiegu. Następnie otrzyma Pan/Pani wstrzyknięcie. Po wyjęciu igły, lekarz zastosuje krioterapię (zamrażanie) w celu zamknięcia małego otworu w miejscu wstrzyknięcia.

Lekarz zajrzy do Pana/Pani oka, używając jasnego światła i ręcznej soczewki. Pana/Pani oko i powieka zostaną przemyte solą fizjologiczną. Otrzyma Pan/Pani do oka znieczulającą kroplę.

Po zabiegu

- Z powodu otrzymanych kropli do oczu widzenie może być niewyraźne i trudno może być skupić wzrok na bliskich przedmiotach. Ulegnie to poprawie w ciągu kilku godzin.

- Może Pan/Pani widzieć przed sobą falujący obraz lub bańkę, gdy lek będzie wchłaniał się do płynu we wnętrzu oka. To również ulegnie poprawie w ciągu kilku godzin.
- Może Pan/Pani normalnie jeść i pić.
- Może Pan/Pani zacząć nosić soczewki kontaktowe po upływie 24 godzin po zabiegu.
- W dniu zabiegu proszę nie prowadzić samochodu. Może Pan/Pani zacząć prowadzić samochód po upływie doby od zabiegu.

Działania niepożądane

- W miejscu wstrzyknięcia może Pan/Pani zobaczyć niewielką ilość krwi. Z tego powodu biała część oka przybierze czerwony wygląd.
- Może wystąpić pewien obrzęk poniżej powieki.
- Oko może być czerwone i podrażnione.

Wszystkie te działania niepożądane powinny ustąpić w ciągu mniej więcej tygodnia.

Do lekarza lub pielęgniarki należy zadzwonić w razie wystąpienia:

- bólu, który nie daje się kontrolować za pomocą acetaminofenu (Tylenol®),
- dużej ilości krwi w oku,
- pogorszenia widzenia lub utraty wzroku,
- obrzęku utrudniającego otwarcie oka,
- nudności, wymiotów lub innych problemów z tolerowaniem pokarmów lub płynów w przypadku dzieci, które były poddane znieczuleniu ogólnemu.

Informacje kontaktowe

W razie jakichkolwiek pytań lub wątpliwości proszę skontaktować się z zespołem okulistycznym. Można się z nim kontaktować od poniedziałku do piątku w godzinach 9.00 – 17.00 pod numerami podanymi poniżej.

Poradnia okulistyczna dla dorosłych: 212-744-1700

Poradnia okulistyczna dla dzieci: 212-639-7232

Po godzinie 17.00, w weekendy i w święta proszę dzwonić na numer 212-639-2000 i poprosić dyżurnego okulistę. Oprócz tego może Pan/Pani spróbować zadzwonić na podane poniżej numery:

Lekarz: _____ Numer telefonu: _____

Asystent lekarza: _____ Numer telefonu: _____

©2016 Memorial Sloan Kettering Cancer Center